

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Band: 32 (1914)
Heft: 20

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 22.11.2024

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Feuille officielle suisse du commerce - Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1-2mal täglich

XXXII. Jahrgang

XXXII^{me} année

Paraît 1 à 2 fois par jour

Redaktion und Administration im Eidgenössischen Handelsdepartement - Abonnemente: Schweiz: Jährlich Fr. 10, halbjährlich Fr. 5 - Ausland: Zuschlag des Porto - Es kann nur bei der Post abonniert werden - Preis einzelner Nummern 15 Cts. - Annoncen-Regel: Haasenstein & Vogler - Insertionspreis: 30 Cts. die fünfgespaltene Petitzeile (Ausland 40 Cts.)

N^o 20

Rédaction et Administration au Département fédéral du commerce - Abonnements: Suisse: un an fr. 10, un semestre fr. 5 - Etranger: Plus frais de port - On s'abonne exclusivement aux offices postaux - Prix du numéro 15 cts. - Régie des annonces: Haasenstein & Vogler - Prix d'insertion: 30 cts. la ligne (pour l'étranger 40 cts.)

Amlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel - Titres disparus - Titoli smarriti

Erste Publikation

Der nachgenannte Hypothekarpfandtitel wird vermisst: Pfandurkunde Nr. 3, datiert Hemmental, den 18. Februar 1895, lautend auf Michael Leu, Jakobs, Falchen, von Hemmental, derzeit wohnhaft in Beringen, als Schuldner und die Schaffhäuser Kantonalbank in Schaffhausen als Gläubigerin, Schuldsomme Fr. 450, Pfandobjekte: Grundstücke Nr. 838, 1602 und 3315 b, Gemarkung Hemmental, Steuertaxation Fr. 905, gemeinderätliche Schätzung Fr. 850.

Der unbekannt Inhaber dieser Pfandurkunde wird andurch zufolge Schlussnahme des Bezirksgerichtes Schaffhausen vom 22. Januar 1914 aufgefordert, dieselbe innerhalb der Frist von einem Jahre, vom Datum der ersten Bekanntmachung an gerechnet, hierorts vorzulegen, widrigenfalls ihre Auktionation ausgesprochen würde. (W 26)

Schaffhausen, den 23. Januar 1914.

Die Kanzlei des Bezirksgerichtes: R. Tanner.

Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

I. Hauptregister - I. Registre principal - I. Registro principale

Bern - Berne - Berna

Bureau Aarwangen

1914. 23. Januar. Unter der Firma Buchdruckerlei Gebr. Kuert haben die Gebrüder Samuel und Fritz Kuert, Samuels Söhne, Buchdrucker, von und in Langenthal, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 30. April 1905 ihren Anfang nahm und in Langenthal ihren Sitz hat. Buch- und Akzidenzdruckerei. Anthausgasse.

Bureau Burgdorf

22. Januar. Die Konsumgenossenschaft Burgdorf mit Sitz in Burgdorf (S. H. A. B. Nr. 28 vom 3. Februar 1910, pag. 132, und Nr. 14 vom 17. Januar 1911, pag. 77, und dortige Verweisungen) hat in ihrer Generalversammlung vom 6. Dezember 1913 ihre Statuten revidiert und dabei in der Zeichnungsberechtigung die Änderung getroffen, dass nunmehr die rechtsverbindliche Unterschrift führen kollektiv je zu zweien: Der Präsident, Vizepräsident und der Sekretär des Vorstandes, sowie der Verwalter (letzterer neu); dagegen ist die Unterschriftsberechtigung des Kassiers dahingefallen. Die übrigen revidierten Bestimmungen betreffen nicht eintragungspflichtige Tatsachen. Am Platze des ausgeschiedenen Vorstandsmitgliedes Heinrich Siess ist in der Generalversammlung vom 6. Dezember 1913 neu als Besitzer gewählt worden: Ernst Oppiger-Schneeberger, Maler, von Heimiswil, wohnhaft in Burgdorf; zum Verwalter (Beamter) ist gewählt worden: Karl Hess, von Dürrenroth, wohnhaft in Burgdorf.

Bureau de Courtelary

Verres de montres, etc. - 21 janvier. Le chef de la maison M. Wirz-Wyss, à Courtelary, est Madame Marie Wirz, née Wyss, épouse de Théodore Wirz, originaire de Soleure, domiciliée à Courtelary. Verres de montres et posage de glaces pour montres.

Bureau Schlosswyl (Bezirk Konolfingen)

23. Januar. Aus dem Vorstande der Käsegenossenschaft Bleiken mit Sitz in Bleiken (S. H. A. B. Nr. 161 vom 25. Juni 1912, pag. 1157) sind ausgetreten: Jakob Furrer, Peter Stucki und Friedrich Stucki. An ihrer Stelle wurden in den Vorstand gewählt: Johann Bürki, von und in Bleiken, als Präsident; Gottlieb Graf, von und in Bleiken, als Kassier und Vizepräsident, und Johann Beutler, von Buchholterberg, in Bleiken, als Sekretär. Präsident, Vizepräsident, zugleich Kassier, und Sekretär führen je zu zweien die Kollektivunterschrift namens der Genossenschaft.

Nidwalden - Unterwald-le-has - Unterwalden basso

1914. 22. Januar. Unter der Firma Hotelgenossenschaft Buochs hat sich mit Sitz in Buochs auf unbestimmte Dauer eine Genossenschaft gemäss den Bestimmungen von Titel 27 O. R. gebildet. Der Zweck der Genossenschaft besteht in der Erbauung und Führung eines Hotels mit Restaurant bei der Dampfschiffbrücke in Buochs. Mitglied kann werden jede handlungsfähige Person auf schriftliche Anmeldung hin und durch Erwerb mindestens eines Anteilscheines von Fr. 500 (fünfhundert Franken). Vorbehaltlich der Bestimmungen des Art. 684, Absatz 1 O. R. steht jedem Genossenschafter der Austritt aus der Genossenschaft frei. Mit dem Austritt hört jeder Anspruch des Ausstretenden gegenüber der Genossenschaft auf. Die Genossenschaftsanteile sind nur mit Einwilligung des Genossenschaftsvorstandes übertragbar, ausgenommen bei Erwerb infolge Erbschaft oder Zwangsverwertung. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet nur das Genossenschaftsvermögen, die persönliche Haftbarkeit der Genossenschafter über die von ihnen gezeichneten Beiträge hinaus, ist ausgeschlossen. Der nach Abzug der Passivzinsen, Abschreibungen, Verwaltungskosten, Unterhalt der Liegenschaften und Unkosten aller Art verbleibende Reingewinn kommt unter die Genossenschafter als Geschäftsgewinn zur Verteilung. Derselbe darf aber solange 5% des Genossenschaftskapitals nicht übersteigen, bis 30% des grundpfändlich versicherten Anleiheins zurückbezahlt sind. Die Organe der Genossenschaft sind: Die Generalversammlung, der Vorstand und die Kontrollstelle. Die Genossenschaft wird nach aussen durch den Vorstand vertreten. Die rechtsverbindliche Unterschrift führen der Präsident und

ein weiteres Vorstandsmitglied kollektiv. Als Mitglieder des Vorstandes wurden gewählt: Theodor Odermatt, von und in Buochs, Präsident; Blasius Hug-Felchlin, von Kriens, in Stans, Sekretär, und Josef Baumgartner, von und in Buochs.

Basel-Land - Bâle-Campagne - Basilea-Campagna

1914. 23. Januar. Unter dem Namen Landwirtschaftliche Genossenschaft Zeglingen & Umgebung besteht mit Sitz in Zeglingen eine Genossenschaft, welche bezweckt: Den gemeinsamen Bezug landwirtschaftlicher Bedarfsartikel und Konsumartikel, den Verkauf und die Verwertung der eigenen Produkte, gegebenenfalls auch die Förderung allgemeiner Interessen und gemeinnütziger Ideen. Die Statuten sind am 5. Dezember 1913 festgestellt worden. Die Dauer der Genossenschaft ist unbestimmt. Ueber die Aufnahme in die Genossenschaft entscheidet die Genossenschaftsversammlung. Das Eintrittsgeld beträgt Fr. 1. Für später als bei der Gründung Eintretende wird das Eintrittsgeld je nach dem Stand des genossenschaftlichen Vermögens, nach billigem Ermessen festgesetzt. Die Mitgliedschaft erlischt durch schriftliche Austrittserklärung, durch Verlust des Aktivbürgerrechts, infolge Todes und durch Ausschluss seitens der Genossenschaftsversammlung. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haften die Mitglieder, sofern das Genossenschaftsvermögen nicht ausreicht, persönlich und solidarisch. Allfällige nach Abzug der Verwaltungskosten sich ergebende Ueberschüsse der Jahresrechnung werden zur Anlage eines Reservefonds verwendet, dessen Höhe durch die Genossenschaftsversammlung bestimmt wird. Die Organe der Genossenschaft sind: Die Genossenschaftsversammlung und der aus 5 Mitgliedern bestehende Vorstand. Die rechtsverbindliche Unterschrift namens der Genossenschaft führen der Präsident oder der Vizepräsident kollektiv mit dem Aktuar. Mitglieder des Vorstandes sind: Wilhelm Lang, von Zeglingen, Präsident; Adolp Rentsch, von Trub (Kanton Bern), Vizepräsident; Fritz Gerber, von Oltingen, Aktuar; Julius Rickenbacher, von Zeglingen, Kassier und Geschäftsführer; Ernst Sutter, von Zeglingen, Beisitzer; sämtliche wohnhaft in Zeglingen.

Tessin - Tessin - Ticino

Ufficio di Lugano

Hôtel. - 1914. 23 gennaio. La ditta Elisa Ved. Zappelloni, Hôtel, Pension e Ristorante Novaggio, in Novaggio (F. u. s. di c. 10 settembre 1913, n^o 230, pag. 1639), viene cancellata d'ufficio in seguito a fallimento decretato dalla pretura di Lugano-Campagna, in data 3 novembre 1913.

Ristorante. - 23 gennaio. La ditta Irma Well, Ristorante della Stazione, in Dino di Sonvico (F. u. s. di c. 28 agosto 1913, n^o 218, pag. 1555), si cancella d'ufficio in seguito a fallimento decretato dalla pretura di Lugano-Campagna, in data 13 gennaio 1914.

Vini. - 23 gennaio. Titolare della ditta Puglia Celso, in Lugano, è Celso Puglia, di Giuseppe, di Rubiera (Italia), residente in Lugano. Vini all'ingrosso.

Ufficio di Mendrisio

Salumi, commestibili, ecc. - 20 gennaio. La ditta Mariani Vincenzo, vendita di salumi, commestibili e generi alimentari (F. u. s. di c. 15 febbraio 1908, n^o 38, pag. 255), ha trasferito la sua sede da Morbio Inferiore a S. Simone, frazione di Vacallo. Il titolare della ditta è pure domiciliato a Vacallo.

Seme-bachi. - 21 gennaio. Titolare della ditta Beretta Giovanni, in Balerna, è Giovanni Beretta, di Ambrogio, da Besana (prov. di Milano, Italia), domiciliato in Balerna. Rappresentanza e commercio in seme-bachi.

Waadt - Vaud - Vaud

Bureau d'Avenches

1914. 22 janvier. Sous la raison sociale Société du Battor à grain de Cudrefin, il s'est constitué une société coopérative, ayant son siège à Cudrefin. Ses statuts sont datés du 20 août 1912. Sa durée est illimitée, et elle a pour but l'exploitation en commun d'une machine à battre le grain, mue par la force électrique. De nouveaux membres peuvent être admis en tout temps par l'assemblée générale, moyennant une demande écrite. Tout sociétaire a le droit de se retirer de la société, tant que la dissolution de celle-ci n'a pas été résolue; toutefois il ne pourra user de ce droit que pour la fin d'un exercice annuel et moyennant un avertissement, donné par écrit au moins six mois avant la fin de cet exercice. Un membre peut aussi être exclu par l'assemblée générale à la majorité des deux tiers des membres de la société. La société n'a pas un but lucratif. Les sociétaires sont exonérés de toute responsabilité individuelle quant aux engagements de la société, qui ne sont uniquement garantis que par les biens de celle-ci. Les sociétaires ne font aucun apport et sont, dans la même proportion, copropriétaires de l'actif et codébiteurs du passif de la société. Chaque membre de la société est tenu de battre son grain à la machine de celle-ci, à moins qu'il ne le batte au fléau, sous peine d'une amende de deux pour cent de ce qu'il avait à battre; le prix du battage est fixé chaque année par l'assemblée générale de janvier sur proposition du comité. La part nette de l'associé sortant, les cas de vente, donation et succession seuls exceptés, sera, après estimation par l'assemblée générale, de la moitié de celle de chacun des autres membres et, en cas de contestation, fixée par un arbitrage. Les parts sociales sont transmissibles, mais indivisibles; toutefois les héritiers d'un sociétaire décédé pourront jouir individuellement de la part de celui-ci pendant qu'ils vivront en ménage commun. Lors du décès d'un sociétaire, son ou ses héritiers paieront à la société une finance d'un franc en ligne directe et de cinq francs en toute autre ligne. La vente de parts sociales ne peut avoir lieu qu'avec le consentement de la société, soit de l'assemblée générale qui, à prix égal, devra être préférée comme

acquiescence. Les créanciers personnels de l'un des sociétaires n'ont, pour se faire payer ou pour obtenir des sûretés, aucune action sur les biens, créances ou droits appartenant à la société; ils ne peuvent procéder à une saisie ou à tel autre acte d'exécution, que sur ce qui est dû au sociétaire pour dividendes et intérêts et sur la part qui lui revient dans l'actif en cas de liquidation. Les organes de la société sont: a. L'assemblée générale des sociétaires, b. le comité et c. les vérificateurs des comptes. L'assemblée générale se compose de tous les sociétaires; elle se réunit pour délibérer sur les objets rentrant dans ses attributions, en séance ordinaire en janvier et juillet de chaque année et en séance extraordinaire sur convocation du comité ou sur demande du cinquième des sociétaires. Le comité dirige, gère et administre les affaires de la société; il est composé de cinq membres et deux suppléants, nommés pour deux ans par l'assemblée générale et rééligibles; il se constitue en désignant dans son sein un président, un vice-président et un secrétaire-caissier. Les vérificateurs des comptes sont nommés pour un an par l'assemblée générale et ne sont pas immédiatement rééligibles. Le président et le secrétaire-caissier engagent la société par leur signature collective. La société peut être dissoute par décision de l'assemblée générale, prise par la majorité des deux tiers des membres de la société. La liquidation se fera par les soins du comité, conformément aux dispositions du Code fédéral des Obligations. Toute contestation relative au contrat de société sera tranchée souverainement par un tribunal arbitral, composé de deux arbitres, nommés par les parties et d'un surarbitre, désigné par les deux arbitres choisis; en cas de désaccord sur le choix du surarbitre, le juge de paix du cercle de Cudrefin le désignera. Les statuts ne pourront être modifiés que par décision de l'assemblée générale, prise à la majorité des deux tiers des membres de la société. Le comité actuel est composé comme suit: Président: Alfred Vassaux; vice-président: Henri Richard; secrétaire-caissier: Lucien Vassaux; membres: Jean Tsehnanen et Ernest Gutknecht; suppléants: Edouard Treyvaud et Paul Richard; tous domiciliés à Cudrefin.

Bureau de Nyon

23 janvier. Sous la raison sociale Syndicat de Battage de Chésereux-Grens, il existe, à Chésereux, une société coopérative, qui a pour but l'exploitation en commun du matériel de battage qu'il possède, comprenant: Batteuse, botteuse, moteur à essence et accessoires. Les statuts ont été dressés le 12 janvier 1914. La durée de la société est illimitée. Le syndicat est composé de personnes habitant Chésereux, Grens ou les environs. Un sociétaire doit être porteur d'une part de fr. 25 au minimum. Pour être reçu membre, il faut en faire la demande au comité et payer, s'il y a lieu, la finance d'entrée, fixée chaque année par l'assemblée générale. L'admission a lieu en assemblée générale des sociétaires sur un vote affirmatif des deux tiers des membres présents. La qualité de sociétaire se perd par démission, mort ou exclusion, ainsi que par la faillite. Les sociétaires sont personnellement et solidairement tenus des engagements de la société en cas d'insuffisance de l'avoir social. Le gain constaté par le bilan annuel, après déduction des frais d'administration, des pertes éventuelles, sera employé à constituer un fonds de réserve et à répartir un dividende. Les organes de la société sont: L'assemblée générale et le comité, composé de cinq membres, nommés pour une année et rééligibles. La société est valablement engagée vis-à-vis des tiers par la signature collective du président et du secrétaire ou de deux membres du comité. Le secrétaire peut être choisi en dehors du comité, qui est composé de John Berlie, à Chésereux, président; Arthur Brocher, à Grens, vice-président; Frédéric Lenz, à Trancheville; Henri Perrier, à Chésereux, et Albert Miaz, à Grens. Le secrétaire est Emile Guibert, à Chésereux.

Neuchâtel — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de Boudry

Vins. — 1914. 19 janvier. Le chef de la raison Gaston Calame, à Corcelles, est Gaston-Jules-Arnold Calame, fils de Jules-Arnold, originaire du Locle, domicilié à Corcelles. Vins en gros: Rue du Petit Berne n° 11. Cette maison a été fondée le 1^{er} octobre 1913.

Mécanique de précision. — 22 janvier. Le chef de la maison Emile Elgenheer, à Cormondrèche, est Emile Elgenheer, fils de Gottfried, de Klein-Andelfingen (Zürich), domicilié à Cormondrèche. Mécanique de précision (compteurs, etc.). Avenue Beauregard n° 10. Cette maison a été fondée le 1^{er} janvier 1911.

Bureau de Cernier (district du Val-de-Ruz)

17 janvier. La Société Coopérative de Consommation des Hauts-Geneveys & environs, ayant son siège aux Hauts-Geneveys (F. o. s. du e. du 6 novembre 1912, n° 279, page 1948), dans son assemblée générale du 3 octobre 1913, a reconstitué son conseil d'administration et a élu: Henri Brandt-Calame, Georges Matthey, Camille Scacchi (déjà inscrits), Henri Müller, Théophile Gräff, Georges Leuhardt, Emile Haberbuch; suppléants: Louis Gentil et Edouard Burglorf; tous domiciliés aux Hauts-Geneveys. Dans sa séance du 3 octobre 1913, le conseil d'administration s'est constitué, en nommant Henri Brandt-Calame, président; Camille Scacchi, secrétaire, et Georges Matthey, caissier. Il a composé le comité directeur de la société d'Henri Brandt-Calame, Camille Scacchi et Georges Matthey, et délégué la signature sociale aux trois membres du comité-directeur, pouvant signer collectivement à deux.

Bureau de La Chaux-de-Fonds

Banque, etc. — 15 janvier. La procuration conférée à André Rosselet, à La Chaux-de-Fonds, par la société en nom collectif Reutter & Cie., à La Chaux-de-Fonds (F. o. s. du e. du 6 février 1911, n° 32), est éteinte.

16 janvier. Dans son assemblée générale du 16 décembre 1913, la Société Fédérale de gymnastique d'hommes, à La Chaux-de-Fonds (F. o. s. du e. du 16 avril 1902, n° 148, et 19 février 1913, n° 42), a renouvelé son comité comme suit: Président: Fritz Salzmann; caissier: Charles Knuss, et secrétaire: Charles Vogel, tous trois à La Chaux-de-Fonds, lesquels engagent la société par leur signature collective.

17 janvier. Les raisons de commerce suivantes sont radiées d'office:

a. Ensuite de faillite:

L'association-Cuisine Coopérative, à La Chaux-de-Fonds (F. o. s. du e. du 26 septembre 1910, n° 246), date du jugement prononçant la faillite: 8 juillet 1911.

b. Ensuite de départ des titulaires:

Hôtel. — Crescenzio frères, à La Chaux-de-Fonds, exploitation du Grand Hôtel Central et Terminus (F. o. s. du e. du 18 octobre 1909, n° 260).

Vins, etc. — Edmond Geiger, à La Chaux-de-Fonds, vins et spiritueux (F. o. s. du e. du 15 juillet 1908, n° 178).

Horlogerie. — Antoine Inauen, à La Chaux-de-Fonds, fabrication d'horlogerie et réglages de précision (F. o. s. du e. du 28 décembre 1898, n° 319).

Paul L. Study & Cie., société d'horlogerie, à La Chaux-de-Fonds, fabrication et vente d'horlogerie (F. o. s. du e. du 30 avril 1901, n° 158).

Hôtel. — Jean Knuty, à La Chaux-de-Fonds, exploitation de l'Hôtel de la Gare (F. o. s. du e. du 27 avril 1863, n° 61, et 4 août 1896, n° 218).

Horlogerie. — H. Sandoz-Roberi, à La Chaux-de-Fonds, fabrication d'horlogerie (F. o. s. du e. du 4 février 1901, n° 37).

c. Ensuite de décès des titulaires:

Aiguilles. — Edouard Bovy, à La Chaux-de-Fonds, fabrication d'aiguilles (F. o. s. du e. du 25 avril 1907, n° 107).

Travaux de construction. — Antoine Castioni, à La Chaux-de-Fonds, entreprise de travaux de construction (F. o. s. du e. du 7 décembre 1895, n° 300).

Horlogerie. — Chs. Dubois-Studler, à La Chaux-de-Fonds, fabrication et vente d'horlogerie (F. o. s. du e. du 12 février 1883, n° 18).

Porcelaines, etc. — Jules Dubols, à La Chaux-de-Fonds, porcelaines et cristaux (F. o. s. du e. du 21 mai 1883, n° 73).

Boulangerie. — Henri Gauthier, à La Chaux-de-Fonds, boulangerie (F. o. s. du e. du 7 décembre 1895, n° 300).

Cadrams. — H. W. Gulnand, à La Chaux-de-Fonds, fabrique de cadrams d'émail (F. o. s. du e. du 14 décembre 1907, n° 308).

Entreprise de bâtiments. — Th. Helmiger, à La Chaux-de-Fonds, entrepreneur de bâtiments (F. o. s. du e. du 13 décembre 1895, n° 305).

Horlogerie. — Jeanneret-Strüver, à La Chaux-de-Fonds, fabricant d'horlogerie (F. o. s. du e. du 15 mai 1883, n° 63).

Horlogerie. — Jules Junod, à La Chaux-de-Fonds, fabrication d'horlogerie (F. o. s. du e. du 22 octobre 1908, n° 263).

Hôtel. — J. Kunz, Hôtel de la Balance, à La Chaux-de-Fonds (F. o. s. du e. du 5 septembre 1891, n° 182).

Cuir, etc. — Emile Leuzinger, à La Chaux-de-Fonds, commerce de cuirs et fournitures pour cordonniers (F. o. s. du e. du 11 août 1888, n° 93).

Horlogerie. — W. Marchand-Gagnebin, fabrique d'horlogerie, à La Chaux-de-Fonds (F. o. s. du e. du 5 septembre 1891, n° 182).

Chevaux, etc. — Jacques Rueff, à La Chaux-de-Fonds, achat et vente de chevaux et bestiaux, louage de chevaux et voitures (F. o. s. du e. du 8 novembre 1888, n° 119).

Bois. — P. Rodde, à La Chaux-de-Fonds, commerce de bois (F. o. s. du e. du 29 janvier 1896, n° 27).

Épicerie, etc. — Jacques Weill-Bloch, cuirs, épicerie et aunages, à La Chaux-de-Fonds (F. o. s. du e. du 26 août 1891, n° 176).

Orfèvrerie, etc. — Th^e Sandoz Gendre, à La Chaux-de-Fonds, orfèvrerie, bijouterie (F. o. s. du e. du 23 mai 1883, n° 75).

Graveur, etc. — Henri Edouard Genil, à La Chaux-de-Fonds, graveur et guillocheur (F. o. s. du e. du 3 juillet 1883, n° 99).

Cadrams. — James Ducommun, successeur de Fritz Vögeli & Cie., à La Chaux-de-Fonds, fabrication de cadrams (F. o. s. du e. du 14 juin 1898, n° 174).

Genève — Genève — Genève

Mercerie, passementerie, etc. — 1914. 22 janvier. La procuration individuelle conférée à Mademoiselle Anaïs Pellassy, par la maison Rojoux et Schaubelberger, mercerie, passementerie, articles de blanc, bonneterie, confections et autres articles analogues, à Genève (F. o. s. du e. du 28 décembre 1912, page 273), est éteinte.

22 janvier. La société en commandite Institut International de Reconnaissements Commerciaux André Piguët et Cie. (Société pour la Suisse), ayant son siège à Genève (F. o. s. du e. du 9 avril 1913, page 640), a transféré ses locaux: 14, Rue de Hollande.

22 janvier. Suivant statuts adoptés le 12 août 1913, il existe, sous la dénomination de Section de Genève de la Fédération Suisse des Ouvriers sur Cuir, une société coopérative, conformément au titre 27 du C. O. ayant pour but: a. Contact des ouvriers et ouvrières sur cuir entre eux et avec les autres syndicats du canton et de la Suisse; b. placement pour les ouvriers et ouvrières sur cuir; c. secours en matière juridique; d. secours matériels et développement de l'éducation pour ses membres. Son siège est à Genève. Peuvent devenir membres tous les ouvriers et ouvrières sur cuir, qui sont acceptés par l'assemblée. Les demandes d'admissions doivent être faites par écrit. Les cotisations par semaine et par membre sont de 25 ets. pour la première classe, 50 ets. pour la deuxième classe, 65 ets. pour la troisième classe, donnant droit respectivement aux secours prévus par les statuts fédératifs. La déclaration de démission doit être remise par écrit au comité. La démission ne peut être acceptée que si le membre a rempli ses devoirs fixés par les statuts, si ce n'est pas le cas, le membre est considéré comme exclu. Peuvent, en outre, être exclus, les membres: a. Qui sont en arriéré de plus de 13 semaines de cotisations; b. qui ont agi contre les statuts. La société est administrée par un comité de 7 membres, nommés en assemblée générale pour un an et rééligibles. La société est engagée vis-à-vis des tiers par les signatures du président, d'un secrétaire et du trésorier. Les sociétaires sont exonérés de toute responsabilité personnelle quant aux engagements pris par la société, lesquels sont uniquement garantis par ses biens propres. Le comité est actuellement composé de Frédéric Bucher, président; Jean Schmelze, trésorier; Simon Frey et Franz Belli, secrétaires; Gottfried Lichti, Paul Gass et Marellin Cousin; tous à Genève. Siège social: 10, Rue du Temple.

22 janvier. Suivant statuts adoptés le 7 janvier 1914, il s'est constitué, sous la dénomination de Chambre syndicale des Blanchisseuses, Repasseuses et parties similaires du Canton de Genève, une société coopérative, conformément au titre 27 du C. O., ayant pour but de défendre les intérêts moraux et matériels de ces professions. La société est affiliée à l'Union ouvrière de Genève. Son siège est à Genève. Toutes les ouvrières blanchisseuses, repasseuses et parties similaires ont le droit de faire partie de la société. Toute sociétaire paie une cotisation mensuelle de fr. 0 50. Cesse de faire partie de la société tout membre qui est en retard de 3 mois dans le paiement de ses cotisations, et tout membre qui aura envoyé sa démission écrite au comité. Les sociétaires démissionnaires ou exclus perdent tout droit à l'actif social. La société est administrée par un comité de 7 membres, nommés chaque année, en assemblée générale. La signature collective de la présidente, de la trésorière et de la secrétaire peut seule engager la société vis-à-vis des tiers. Les sociétaires sont exonérés de toute responsabilité personnelle à l'égard des engagements de la société, lesquels sont uniquement garantis par l'avoir social. Le comité est actuellement composé de Meslames Céline Candevaux, à Carouge, présidente; Amélie Giovannacci, à Plainpalais, trésorière; Blanche Filloz, à Genève, secrétaire; Augusta Trebillod, à Plainpalais; veuve Marie Crénel, à Genève; Angèle Thoral, à Genève, et Mademoiselle Thérèse Cristal, à Plainpalais. Siège social: 8, Rue Rossi, chez Madame B. Filloz.

Ein- und Ausfuhr der wichtigsten Waren

In den Monaten Oktober und November 1913/12.

Importation et exportation des principales marchandises

pendant les mois d'octobre et de novembre 1913/12.

Bemerkungen. 1) Wo die Ausfuhr grösser ist als die Einfuhr, ist dies durch fette Schrift hervorgehoben.
2) Die Werte werden, nur vierteljährlich angegeben.

Observations. 1° Où l'exportation dépasse l'importation, les chiffres sont imprimés en caractères gras.
2° Les valeurs ne sont communiquées que trimestriellement.

Gebrauchs- tariff Tarif d'usage	Gattung der Ware	Einfuhr - Importation				Ausfuhr - Exportation				Nature de la marchandise
		Oktober - Octobre		November - Novembre		Oktober - Octobre		November - Novembre		
		1913	1912	1913	1912	1913	1912	1913	1912	
	Nahrungs- und Genussmittel	q netto	q netto	q netto	q netto	q netto	q netto	q netto	q netto	Comestibles, boissons, tabacs
1	Weizen	531,712	511,420	468,580	546,502	1,748	24	6	7	Proment
8	Hafer	139,194	159,246	161,371	27,046	641	73	2	103	Avoine
4	Gerste	54,883	65,842	45,568	30,337	—	—	1	1	Orge
5	Reis in Hülsen etc.	15,336	13,315	13,322	17,322	—	—	—	—	Riz dans sa balle, etc.
7	Weis	133,529	174,932	81,301	172,693	3	13	—	16	Mais
12	Reis geschält, Bruchreis	4,314	3,691	5,356	4,119	104	352	651	8	Riz décortiqué, brisures de riz
13	Hartweiz ngrica	18,131	21,676	14,526	19,857	1	1	2	2	Semoule de blé dur
15	Malz	31,706	40,546	42,197	27,972	—	—	—	—	Malt
16	Mehl aus Getreide etc.: in Säcken etc.	35,675	46,505	32,011	52,271	359	456	392	592	Farine de céréales, etc.: en sacs, etc.
19	Kündermehl	44	17	17	29	1,371	1,244	957	818	Farine alimentaire
23	Obst, frisch, offen	115,971	1,790	79,303	1,408	15,702	430,097	3,939	35,636	Fruits frais, à découvert
	Obst, frisch, verpackt:									Fruits frais, emballés:
21a	— Apfel, Birn-n, Aprikosen	13,041	1,557	8,522	1,117	648	2,434	144	1,365	— Abricots, pommes, poires
24b	— anderes	2,279	899	21	23	93	138	4	3	— autres
86	Citronen, Orangen	1,625	1,753	9,052	11,591	—	—	—	—	Citrons, oranges
88	Mandeln	814	1,763	799	1,573	—	—	—	—	Amandes
40a	Kohl, gelbe Rüben, Fenchelwurzeln	105,453	70,998	52,210	65,729	73	712	98	52	Choux, carottes jaunes, oignons
40b	Andere frische Gemüße	15,593	14,069	10,580	11,655	184	178	43	107	Autres légumes frais
45	Kartoffeln	254,278	337,027	118,728	121,436	517	1,063	1,918	435	Pommes de terre
53	Knollen	948	2,324	1,387	1,715	—	—	—	—	Toufflon
54	Kaffee, roh	11,478	9,700	12,277	14,016	—	—	—	—	Café, brut
56	Kaffeeurrogate	236	163	157	208	18	33	19	30	Succédanés du café
57	Chorie, wurzeln, getrocknet	4,001	4,100	23,104	25,399	147	—	—	—	Racines de chicorée, sèches
58	Tee in Gefässen von 5 kg oder mehr	374	349	529	430	—	—	—	—	Thé en récipients de 5 kg ou plus
59	Tee in Gefässen von weniger als 5 kg	70	79	113	96	—	—	—	—	Thé en récipients de moins de 5 kg
61	Kakaobohnen	8,787	7,680	6,245	10,506	—	—	—	—	Fèves de cacao
62	Kakaobutter	1,123	1,711	2,510	2,583	—	16	10	11	Beurre de cacao
63	Kakaopulver, Chocoladeteig	210	231	191	251	1,113	928	737	822	Poudre de cacao, pâte de chocolat
64	Chocolade	20	21	33	70	16,374	15,486	16,682	15,647	Chocolat
68	Rob- u. d. Kristallzucker; Stanzucker	80,537	87,735	51,913	89,411	—	—	—	—	Sucre brut ou cristallisé; sucre pilé
69	Zucker in Hülsen etc.; Abfallzucker	18,188	20,287	11,590	29,561	—	—	—	—	Sucre en paquets, etc.; déchets
70	Zucker, geschnitten oder fein gepulvert	10,821	10,341	11,015	21,290	—	—	—	—	Sucre coupé ou en poudre fine
	Speiseöl in Fässern:									Huile comestible en fûts:
72	— Olivenöl	760	1,233	518	1,029	—	—	—	—	— huile d'olives
78	— anderes	5,854	6,873	6,729	7,146	1	2	—	1	— autre
76a	Kalb- u. Schweinefleisch, frisch	2,435	1,923	1,617	1,856	—	—	4	—	V viande de veau, fraîche
76b	Schweinefleisch, frisch	6,171	8,404	6,376	6,999	—	—	—	—	V viande de porc, fraîche
76c	Andere frisches Fleisch	1,734	3,575	1,776	3,111	228	232	250	356	Autre viande fraîche
77a	Schinken, gesalzen, geräuchert	417	405	295	635	2	3	2	3	Jambon salé, fumé
77b	Andere gesalzenes und geräuch. Fleisch	2-6	9 9	346	1,101	8	5	7	10	Autre viande, salée et fumée
80a	Salami, Salamini etc.	913	1,007	909	966	4	4	3	3	Salami, salamini etc.
80b	Andere Wurstwaren	228	221	205	215	11	14	16	18	Autre charcuterie
81	Wildpret, Wildgeflügel	891	883	1,311	1,317	3	2	3	4	Gibier à poil ou à plume
83	Lebendige Vögel	479	452	329	248	11	13	3	6	Volailles vivantes
84	Getötete Vögel	2,462	2,096	2,682	2,811	2	1	2	1	Volailles mortes
86	Eier	10,744	10,453	7,250	8,313	10	4	6	9	Oufs
92	Milch, kondensiert, sterilisiert etc.	175	57	45	109	39,783	38,544	35,788	29,233	Lait condensé, stérilisé, etc.
93a	Butter, frisch	3,772	4,109	3,520	4,330	11	17	13	13	Beurre frais
93b	Schweineschmalz	1,192	1,728	1,664	1,455	—	1	—	1	Sai-doux
96	Oleomargarin, Speisetalg	803	1,214	342	822	51	69	90	122	Méomargarine; snif comestible
97a	Margarinbutter; Buttersurrogate	91	140	74	152	17	10	6	5	Butire de margarine; succédanés du beurre
97b	Kokobutter	42	51	50	22	5	2	—	1	Beurre de coco
98	Weichkäse	2,052	1,981	1,610	1,769	53	24	20	14	Fronage à pâte molle
99a	Hartkäse: Grana	605	612	390	661	—	—	—	—	Fronage à pâte dure: Grana
99b	Hartkäse: anderer	1,021	1,221	625	622	34,912	30,557	31,922	27,058	Fronage à pâte dure: autre
102	Zuckerwaren und Zuckerbäckerwaren	392	2 7	605	453	1,403	1,211	1,323	1,092	Sucrées et confiseries
109a	Tabakblätter, un verarbeitet	8,392	10,485	9,126	6,917	—	—	—	—	Feuilles de tabacs non manufacturées
112	Cigaretten	64	79	95	97	250	207	422	438	Cigarettes
113	Cigaretten	135	238	185	275	4	2	9	8	Cigarettes
114a	Bier in Fässern, bis 2 hl	10,119	8,930	9,965	9,965	294	198	286	215	Bière en fûts jusqu'à 2 hl
117a	Naturwein in Fässern, bis zu 15°	286,460	163,810	163,284	187,968	121	219	72	224	Vin naturel en fûts, jusqu'à 15°
117b	Weine aus Marsala etc., in Fässern	1,678	1,231	1,893	2,111	—	—	—	—	Vins Marsala, etc., en fûts
119	Naturwein in Flaschen etc.	306	215	325	269	222	169	149	227	Vin naturel en bouteilles, etc.
121	Schaumwein in Flaschen	533	553	725	796	74	48	112	86	Vins mousseux
126a	Rum, Cognac etc., in Fässern	391	333	402	375	54	17	36	12	Rhum, cognac, etc. en fûts
127a	Rum, Cognac etc., in Flaschen etc.	25	16	21	60	46	29	19	29	Rhum, cognac, etc. en bouteilles, etc.
129a	Wermut bis und mit 18°	91	180	112	99	1,037	1,039	1,050	818	Vermouth jusqu'à 18°
	Essig und Essigsäure:									Vinaigre et acide acétique:
130	— mit einem Säuregehalt von 12% oder weniger	17	37	60	20	3	—	2	1	— contenant 12% ou moins en acide acétique pur
131	— mit einem Säuregehalt über 12%	18	8	3	2	—	—	—	—	— contenant plus de 12% en acide acétique pur
	Tiere	Stücke	Stücke	Stücke	Stücke	Stücke	Stücke	Stücke	Stücke	Animaux
132a	Pferde zum Schlachten	317	479	396	662	6	—	12	4	Chevaux de boucherie
132b	Pferde, andere	341	381	341	431	93	120	105	77	Autres chevaux
132c	Pferde	212	297	310	272	28	18	2	4	Pontains
136a	Ochsen mit Milchzähnen: Schlachtvieh	1,076	2,065	923	1,5 9	—	8	—	11	Beufs avec dents de lait: de boucherie
136b	Ochsen mit Milchzähnen: Nutzvieh	7	5	—	9	1	1	—	—	Beufs avec dents de lait: de ferme
136c	Ochsen ohne Milchzähne	2,813	3,458	2,234	2,696	—	—	—	—	Beufs sans dents de lait
137a	Stiere zur Zucht	—	1	—	—	206	629	55	222	Taureaux de tines à la reproduction
137b	Stiere zum Schlachten: mit Milchzähnen	3	879	—	715	1	56	—	2	Taureaux de boucherie: avec dents de lait
137c	Stiere zum Schlachten: ohne Milchzähne	5	45	—	61	—	—	—	31	Taureaux de boucherie: sans dents de lait
138a	Kühe: Schlachtvieh	1	292	4	187	—	613	—	701	Vaches de boucherie
138b	Kühe: Nutzvieh	111	167	6	20	655	1,409	219	544	Vaches de ferme
139a	Rinder: Schlachtvieh	—	63	—	66	—	—	—	8	Génisses de boucherie
139b	Rinder: Nutzvieh	1	8	1	—	445	608	233	194	Génisses de ferme
140	Kälber bis und mit 60 kg	—	1	1	5	46	76	117	399	Veaux jusqu'à 60 kg inclusivement
141	Mastkälber über 60 kg	2,473	2,617	1,572	1,643	—	10	—	4	Autres gras de plus de 60 kg
142a	Andere weibliches Jungvieh	3	20	2	4	135	1,456	63	625	Veaux jeunes bêtes femelles
142b	Jungochsen	10	12	2	5	36	437	3	130	Bouillions
143	Schweine über 60 kg	1,812	3,678	2,404	3,161	2	7	—	11	Porcs de plus de 60 kg
145	Schafe	7,024	7,315	4,592	5,912	85	132	8	18	Moutons
	Düngstoffe	q netto	q netto	q netto	q netto	q netto	q netto	q netto	q netto	Engrais
165	Knochen, rohes Knochenmehl etc.	8,236	16,541	14,318	16,407	1,775	663	443	601	Os, poudre d'os brute, etc.
166	Thomaphosphate	137,414	125,634	104,426	95,724	—	—	—	—	Résidus de la déphosphorisation du fer
167	Kalidünger; Stassfurter Abraumsalze	16,731	15,191	12,231	17,479	—	—	—	—	Engrais de potasse: résidus de Stassfurt
169	Aufgeschlossene Düngmittel	1,424	1,635	2,681	1,512	11,560	2,936	1,397	201	Engrais préparé
	Häute, Leder, Schuhwaren									Cuir et peaux, chaussures
172	Häute, roh	2,019	1,693	1,774	1,783	6,002	4,994	5,623	6,505	Cuir brut
173	Felle, roh	368	738	466	254	3,374	2,180	2,296	2,071	Peaux brutes
177	Hodentleder; Kopf- und Bauchleder	3,393	3,390	2,124	3,687	21	68	9	56	Cuir pour semelles; collets et flancs
178	Kalb- u. Rindleder, naturbraun, gewischt	27	26	20	28	20	27	19	18	Peaux de veau, en blanc ou cirées
179	Kalb- u. Rindleder, naturschwarz, chagriniert	83	48	76	97	17	26	37	37	Peaux de veau, noircies à fleur et chagriniées
180	Schmalleder und Rindleder, braun oder gewischt	219	221	354	300	1	—	1	1	Cuir empêgnés, de vache ou de boeuf, en blanc ou cirés
181	Andere Oberleder	971	1,047	816	1,153	30	1	10	10	Autres cuirs et peaux pour tiges

Gebrauchs- tarif Num. (usage)	Gattung der Ware	Einfuhr — Importation				Ausfuhr — Exportation				Nature de la marchandise
		Oktober		November		Oktober		November		
		1918	1912	1918	1912	1918	1912	1918	1912	
		q netto	q netto	q netto	q netto	q netto	q netto	q netto	q netto	
462	Wollgarne: Kammgarn									Fils de laine peignée:
468	— roh, einfach	382	386	389	326	421	412	400	895	— écrus, simples
468	— roh, mehrfach	235	394	282	321	488	514	497	554	— écrus, à plusieurs bouts
468	— gebleicht, gefärbt etc.: mehrfach	262	266	188	281	7	2	1	5	— blanchis, teints, etc., à plusieurs bouts
470	Garne für den Detailverkauf	492	474	281	392	148	153	103	129	Fils pour la vente en détail:
472	Kammgarngewebe, roh	6	7	4	13	232	184	297	202	Tissus écrus, de laine peignée
	Gewebe, gebleicht, gefärbt, bedruckt:									Tissus blanchis, teints, imprimés:
474	— über 300 g per m ²	822	872	611	807	81	16	38	60	— de plus de 300 g par m ²
475a	— Zanella und Serge	75	97	65	68	—	—	—	—	— Zanella et serge
475b	— von 300 g und weniger per m ²	658	757	455	554	104	90	129	89	— de 300 g ou moins par m ²
482b	Bodenteppiche, feine	551	563	406	589	2	3	2	3	Tapis de pieds, fins
484	Bänder	22	16	13	15	—	1	—	2	Rubannerie
485	Posamentierwaren	24	25	25	21	—	—	—	—	Passenterie
486	Stückerien	5	8	6	5	9	17	9	33	Broderies
503a	Struhgeflechte (Trassen), roh	1,081	1,372	1,076	1,259	64	70	42	82	Tresses de paille, écrues
508b	— andere	15	24	69	51	620	620	541	682	Tresses, autres
511	Waren aus Stroh etc., gefärbt, bedruckt, mit Verzierungen etc.	18	8	25	7	225	815	308	397	Articles en paille, etc., teints, imprimés, avec ornements, etc.
	Kautschuk und Guttapercha									Caoutchouc et gutta-percha
517	Bänder, Streifen, Platten, Kugeln etc.: ohne Gewebe oder Metalleinlage	163	141	149	139	7	6	16	5	Bandes, feuilles, plaques, boules, etc.: sans intercalation métallique ou de tissus
522	Schläuche Röhren: m Gew. od. Metalleinl.	274	212	297	230	6	5	5	19	Tuyaux, tubes: av. intercal. métal. ou d. tissus
527	in Verbind. m. and. Textilstoffen	21	23	16	20	77	97	107	100	Tissus combinés av. d'autres matières textiles
	Konfektion									Confection
	Leibwäsche aus Baumwolle, Leinen etc.:									Lingerie en coton, lin, etc.:
530	— Hemden	117	95	89	99	6	11	3	4	— chemises
531	— Hemdenkragen, Manschetten etc.	62	68	74	77	—	—	—	—	— cols, manchettes, etc.
532	— andere	140	152	145	121	19	37	23	19	— autre
535	Korsetten aus Baumwolle	154	155	135	126	—	—	—	—	Corsets: de coton
	Wirk- und Strickwaren:									Bonneterie, tricotés:
538	— Strümpfe aus Baumwolle etc.	42	26	33	31	—	—	—	—	— bas de coton, etc.
539	— and. a. B. wolle etc., ohne Handschne	138	168	138	117	136	128	123	103	— autres, en coton, etc., sauf les gants
542	— a. Seide, ohne Strümpfe u. Handschuhe	9	6	7	5	183	133	123	125	— en soie, sauf les gants et les bas
545	— a. Wolle, ohne Strümpfe u. Handschuhe	329	329	195	243	321	408	277	367	— en laine, sauf les gants et les bas
	Herrenkleider:									Vêtements pour hommes:
546	— aus Baumwolle, Leinen etc.	72	85	62	65	1	1	1	—	— en coton, lin, etc.
548	— aus Wolle	482	625	297	394	4	3	3	3	— en laine
	Damenkleider:									Vêtements pour dames:
549	— aus Baumwolle, Leinen etc.	202	206	184	172	6	3	2	6	— en coton, lin, etc.
550	— aus Seide	81	86	22	19	1	1	1	1	— en soie
551	— aus Wolle	548	762	415	457	4	4	3	5	— en laine
552	— bestickt; Spitzenkleider	4	6	5	9	1	1	1	1	— brodés; vêtements de dentelles
553	Krawatten aller Art	19	20	13	23	1	—	—	—	Cravates de tout genre
	Mineralische Stoffe									Matières minérales
585	Kies und Sand	50,310	62,727	32,366	51,676	1,892	2,548	851	2,186	Gravier; sable
588	Bruchsteine, roh	18,291	17,215	19,289	17,259	831	1,656	1,892	1,458	Pierres de carrière, brutes
614	Kalk, hydraulischer	2,229	3,455	1,791	1,476	21,930	17,498	12,911	10,107	Chaux hydraulique
618	Romanzement	12,868	15,897	10,418	12,723	21	7	58	10	Ciment romain
619	Portlandzement	4,687	6,793	3,616	4,951	35,895	26,747	34,848	25,401	Ciment Portland
639	Asphalt und Erdharze, roh	1,865	1,796	1,731	1,851	37,600	54,808	28,635	44,737	As-phalte et bitumes, bruts
643a	Steinkohlen	1,823,591	1,647,460	1,594,202	1,493,190	—	—	—	—	Houille
645	Coaks	401,217	401,593	335,498	402,293	14,707	7,877	16,930	6,481	Coke
646	Brikette	852,319	875,257	821,896	806,753	227	337	90	190	Briquettes
	Ton, Steinzeug; Töpferwaren									Argile et grès; poteries
651	Backsteine, roh oder engobiert: ungelocht oder quergelocht	647	1,880	435	1,923	8,209	8,611	5,471	5,975	Briques, brutes ou engobées: pleines ou per- cées transversalement
660	Backsteine, Röhren etc.: feuerf. säurefest	11,926	11,867	9,622	12,263	137	353	199	72	Briques, tuyaux, etc.: réfract. a. feu et a. acide
676	Steinzeugwaren, feine	56	361	49	391	2	3	1	4	Poterie fine en grès
678	Töpferwaren mit weißem oder gelbem Bruch; Porzellan, Biskuit	1,641	1,510	1,516	1,488	8	5	6	2	Poteries à cassure blanche ou jaunâtre; pavain, biscuit
679	Isolatoren aus Porzellan	1,614	1,059	1,381	1,198	19	10	5	4	Isolateurs en porcelaine
680b	Porzellan	1,383	1,459	1,103	1,560	11	14	14	8	Porcelaine
	Glas									Verre
686	Fensterglas, naturfarbig	6,876	5,093	5,236	5,418	—	—	—	—	Verre à vitres, de couleur naturelle
692	Hohlglas aus halbweißem Glas	330	293	224	331	1	102	1	2	Verrerie de verre mi-blanc
693	Hohlglas aus farblowem Glas	1,442	1,638	1,665	1,618	31	37	89	86	Verrerie de verre incolore
694c	Hohlglas, geschliffen, graviert etc.	695	870	785	768	22	15	15	17	Verrerie polie, gravée, etc.
	Metalle									Métaux
710a	Roh Eisen, Rohstahl	88,782	141,487	101,841	102,428	—	—	—	—	Fer et acier bruts
711	Bruch Eisen und Alt Eisen	10,100	14,198	11,146	11,418	37,755	44,259	43,774	40,175	Débris de fer et ferraille
714	Rund Eisen, unter 75 mm Dicke	16,232	30,176	15,066	27,389	5	6	—	49	Fer rond, de moins de 75 mm
715	Walzdraht in Ringen	6,964	11,764	3,262	13,301	—	3	—	—	Fer à filer, en torches
718b	Flacheisen, Quadrateisen, unter 36 cm ² Fagoneisen roh:	13,752	19,008	14,334	17,952	11	55	39	44	Fer plat, fer carré, de moins de 36 cm ²
719	— Querschnitt 12 cm und mehr	22,768	35,278	18,861	37,448	49	9	30	33	Fers spéciaux b'uts:
720	— — 6—12 cm	8,883	14,796	6,830	12,323	22	191	11	18	— section de 1 2 cm ou plus
721	— — unter 6 cm	5,260	4,603	3,265	4,293	64	157	138	51	— d: 6 à 12 cm
	Eisen gezogen oder kalt gewalzt:									— de moins de 6 cm
723b	— roh, unter 12 kg per Meter	1,622	1,325	1,089	2,139	546	299	483	445	Fer étiré ou laminé à froid:
724	— verbleit, verzinkt etc.	1,332	2,007	1,513	2,069	3	39	2	8	— brut, de moins de 12 kg par mètre
	Eisenblech, roh, verzinkt etc.:									— plombé, étamé, etc.
725	— 10 mm Dicke und mehr	7,316	8,069	8,123	7,712	—	1	—	—	Tôle de fer brute, zingnée, etc.:
726	— von 8 bis 10 mm	6,752	7,541	5,612	5,587	—	110	18	106	— épaisseur 10 mm et plus
728	Dekapierte Bleche etc., unter 3 mm Anderes Eisenblech unter 3 mm:	6,612	7,701	9,494	9,963	157	95	44	50	— 3 à 10 mm
	— roh									Tôle découpée, etc., moins de 3 mm
730b	— roh	8,234	6,794	6,738	5,615	52	1	1	1	Autre tôle de fer, moins de 3 mm:
731	— verzinkt, verbleit, verzinkt	14,638	25,016	13,345	22,582	1	6	8	12	— brute
733	Schienen, 15 kg und mehr per Meter	11,540	54,456	45,648	44,435	—	—	—	—	— étamée, plombée, zingnée
750	Fellen, Raspeln, unter 16 cm	10	10	8	14	138	90	100	83	Rails, 15 kg ou plus par mètre
751	Sensen, Sichel, Gabeln	20	15	19	154	1	—	—	—	Limes, râpes, de m. ins de 16 cm
752	Landwirtschaftliche u. Gartenwerkzeuge Schlosser- und Spenglerwaren:	112	143	77	109	2	4	1	1	Faux, faucilles, fourches
	— roh, gefeilt etc.									Outils pour l'agriculture et l'horticulture
787	— roh, gefeilt etc.	663	800	522	755	63	63	60	77	Serrurerie, ferronnerie:
788b	— verzinkt, verbleit, verzinkt	879	893	816	930	190	500	284	281	— brutes, limées, etc.
789b	— bemalt, lackiert etc.	424	430	356	371	12	17	6	7	— étamées, cuivrées, etc.
790	— emailliert	188	230	149	200	355	339	453	333	— peintes, vernies, etc.
	Waren aus Grauguss:									— émaillées
793	— roh, 100 kg und mehr per Stück	823	7,436	421	3,006	269	913	1,054	164	Ouvrages en fonte grise:
794	— roh, 40—100 kg per Stück	1,372	1,133	874	1,692	70	113	159	146	— bruts, 100 kg ou plus par pièce
795	— roh, 5—40 kg per Stück	1,843	3,194	1,841	2,302	69	221	236	253	— bruts, 40 à 100 kg par pièce
796	— roh, weniger als 5 kg per Stück	977	1,170	808	1,104	53	102	64	79	— bruts, 5 à 40 kg par pièce
797	— emailliert	971	1,190	775	1,443	3	2	1	—	— moins de 5 kg par pièce
798	— andere 100 kg und mehr per Stück	412	698	222	314	112	187	76	173	— autres, 100 kg ou plus par pièce
799	— andere, 40—100 kg per Stück	215	313	151	290	20	135	33	17	— autres, 40 à 100 kg par pièce
800	— andere, 5—40 kg per Stück	407	429	454	478	56	68	42	54	— autres, 5 à 40 kg par pièce
801	— andere, weniger als 5 kg per Stück	882	516	391	460	27	58	25	39	— moins de 5 kg par pièce
809	Schmelzwaren, andere als rohe, von weniger als 25 kg per Stück	901	733	911	922	750	325	323	397	Ouvrages en fer forgé, etc., autres que bruts
815	Kupfer in Barren, Blöcken etc.	955	1,334	937	3,125	97	18	39	14	de moins de 25 kg par pièce
816	Kupferbruch, Altmetall	1,423	1,694	1,178	1,450	2,615	2,144	1,920	1,723	Cuivre en barres, saumons, etc.
817	Kupfer in Stangen, Blech	2,770	2,619	2,747	2,321	395	248	165	416	Débris de cuivre, vieux métal
818	Kupferdraht	4,630	4,911	3,407	3,466	146	354	184	421	Cuivre en barres, tôle
819	Kupferrohren	407	439							

Gebrauchs- tarif Tarif d'usage	Gattung der Ware	Einfuhr — Importation				Ausfuhr — Exportation				Nature de la marchandise
		Oktober — Octobre		November — Novembre		Oktober — Octobre		November — Novembre		
		1913	1912	1913	1912	1913	1912	1913	1912	
	Kupferwaren:	q netto	q netto	q netto	q netto	q netto	q netto	q netto	q netto	Ouvrages en cuivre:
833	— roh, nicht abgedreht	70	110	89	93	80	50	51	48	— bruts, non tournés
834	— abgedreht	176	177	118	144	30	25	85	47	— tournés
835	— poliert, mattiert	285	333	254	315	75	68	60	133	— polis, matés
836	— vernickelt, bemalt etc.	471	476	505	478	111	104	121	103	— nickelés, peints, etc.
841	Weichblei in Barren, Blöcken etc.	3,019	2,317	3,546	3,167	71	13	10	16	Piomh doux en barres, saumons, etc.
848	Zinn in Barren, Blöcken etc.	1,415	2,211	1,941	2,378	1,922	2,837	1,007	1,880	Zinc en barres, saumons, etc.
849	Zinn, gewalzt, Stangen, Blech etc.	954	1,332	1,241	1,330	5	3	1	—	Zinc laminé, barres, tôles, etc.
853	Zinn in Barren, Blöcken, Platten	1,443	873	1,740	1,528	2	14	1	108	Etain en barres, saumons, plaques
856	Stanniol	120	85	127	90	112	97	104	105	Tain
800	Nickel, gewalzt, Blech, Röhren etc.	403	453	364	296	5	2	1	2	Nickel laminé, tôle, tuyaux, etc.
863	Aluminium, rein, in Massen etc.	11	3	102	8	7,434	11,631	5,092	7,624	Aluminium pur, en masses, etc.
863	Aluminium, rein etc., in Stangen, Blöcken, Röhren, Draht	301	415	350	212	298	212	193	270	Aluminium pur, etc., en barres, tôle, tuyaux, fil.
869a	Gold, unbearbeitet	1,219	1,584	729	2,334	104	77	64	111	Or, non ouvré
869b	Silber, unbearbeitet	6,045	6,020	7,036	14,446	1,215	597	865	893	Argent, non ouvré
869d	Gold, gemünzt	35	65	29	98	649	832	138	231	Or monnayé
869e	Silber, gemünzt	2,602	29,422	1,584	8,720	5,875	2,871	2,297	3,672	Argent monnayé
871a	Gold- und silberschmiedwaren	1,137	1,306	1,918	1,812	168	110	133	166	Orfèvrerie et argenterie
874b	Bijouterie, echt	572	1,028	1,019	312	160	205	208	216	Bijouterie vraie
	Maschinen und Fahrzeuge	q netto	q netto	q netto	q netto	q netto	q netto	q netto	q netto	Machines et véhicules
	Maschinenteile, roh vorgebearbeitet:									Pièces de machines, grossièrement ébauchées:
879	— grobe	7,109	5,706	6,750	5,922	116	8	378	160	— grossières
880	— unter 50 kg per Stück	217	165	263	399	5	4	1	7	— de moins de 50 kg par pièce
881	Dampfessel etc., aus Eisen	2,896	3,333	1,646	4,124	1,092	1,988	1,416	2,597	Chaudières, etc., en fer
884	Spinnerei- und Zwirnmaschinen	907	1,399	1,121	1,471	1,306	819	968	569	Machines pour la filature et le retordage
885	Webschle	734	85	183	106	4,314	4,357	4,033	4,755	vétières à tisser
886	Andere Webereimaschinen	129	455	152	124	1,284	1,144	1,277	1,141	Autres machines pour le tissage
887	stri k-, Wirk- und Verlichtungsmaschinen	99	111	30	123	242	245	246	258	Machines à tricoter, etc.
888	Stückmaschinen, Fädeln etc.	796	3,415	298	2,220	1,424	2,219	1,282	1,982	Machines à broder et à enfiler
889	Nähmaschinen und fertige Teile	1,011	1,015	1,232	2,420	96	85	52	90	Machines à coudre et pièces finies
890	Maschinen für den Buchdruck etc.	928	1,253	1,350	1,016	417	369	400	559	Machines pour l'imprimerie, etc.
892	Hauswirtschaftliche Maschinen	306	284	280	273	47	52	43	24	Machines pour l'économie domestique
893b	Landwirtschaftliche Maschinen	954	1,407	837	1,498	216	168	43	107	Machines pour l'agriculture.
	Maschinen der Tarifpositionen 891—893:									Les machines des numéros 891 à 893 du tarif d'usage:
M-Dy.	Dynamo elektrische Maschinen	275	390	929	325	8,056	8,063	5,959	6,056	Machines dynamo-électriques
M. 1	Papierschleifmaschinen; Farb- und Zeugdruck, Bleicherei- und Appreturmaschinen	897	2,676	636	1,638	159	332	80	35	Machines pour la fabrication du papier; machines pour la teinturerie, l'impression sur étoffes, le blanchiment et l'apprêtage
M. 2	Müllermaschinen	199	75	189	79	6,362	5,726	4,897	4,976	Machines pour la mouture
M. 3	Wasserkraft u. Winddruckmasch., Pump.	281	317	280	267	5,256	5,388	4,506	3,913	Motors hydroélectriques et à vent; pompes
M. 4	Dampfmaschinen, Dampfmaschinen	127	206	1,065	715	5,363	3,167	4,180	5,082	Machines à vapeur; turbines à vapeur, etc.
M. 5	Gas-, Petrol-, Benzin-, Heißluft- und Druckluftmaschinen etc.	149	195	211	176	3,537	7,753	4,898	5,880	Moteurs à gaz, à pétrole, à benzine, à air chaud, à air comprimé, etc.
M. 6	Werkzeugmaschinen	2,708	4,422	3,501	4,103	868	807	594	761	Machines-outils
M. 7	Maschinen für die Herstellung von Nahrungsmitteln; Kühlapparate; Luftkompressoren	872	869	863	1,213	1,843	1,046	1,270	1,273	Machines pour la fabrication de substances alimentaires; installations frigorifiques; compresseurs d'air
M. 8	Maschinen für die Fabrikation von Ziegeln, Cement etc.	357	110	710	214	436	78	818	129	Machines pour la fabrication des tuiles, du ciment, etc.
M. 9	Maschinen u. mech. Geräte, nicht genannte	5,674	7,365	5,085	6,661	3,096	2,485	3,179	3,381	Machines et engins mécan. non dénommés
899	Eiserne Konstruktionen etc.	1,866	3,568	2,351	4,040	1,215	446	1,020	667	Constructions en fer, etc.
913b	Fahrwerke und Fahrräder mit Motor: ohne Leder, ohne Polster	235	514	291	280	1,194	1,728	1,137	1,494	Véhicules, bicyclettes et tricycles à moteur: sans cuir non rembourrés
914b	— mit Leder, ohne Polster	44	368	320	256	634	440	604	245	— avec cuir, rembourrés
915	Bicycles und Tandems ohne Motor	92	76	43	51	1	1	1	5	Bicyclettes et tandems sans moteur
	Uhren	Stücke Pièces	Stücke Pièces	Stücke Pièces	Stücke Pièces	Stücke Pièces	Stücke Pièces	Stücke Pièces	Stücke Pièces	Horloges et montres
933a	Uhrengehäuse, fertig, aus Nickel etc.	27,509	24,087	30,657	21,163	194,331	188,725	186,138	200,462	Boîtes de montres, finies, en nickel, etc.
933b	Uhrengehäuse, fertig, aus Silber	1,045	733	331	102	22,633	24,650	26,317	25,633	Boîtes de montres, finies, en argent
933c	Uhrengehäuse, fertig, aus Gold	116	185	332	83	10,421	10,200	10,353	8,540	Boîtes de montres, finies, en or
933d	Taschenuhren aus Nickel etc.	2,087	1,464	2,673	1,361	724,692	618,111	702,137	667,203	Montres nickel, etc.
933e	Silberne Taschenuhren	355	521	375	815	334,557	330,264	327,498	310,445	Montres argent
933f	Goldene Taschenuhren	156	87	68	42	121,066	120,095	129,568	116,305	Montres or
933g	Chronographen, Repetieruhren etc.	1	1	1	1	2,294	3,172	2,537	2,278	Chronographes, montres à répétition, etc.
934	Fertige Bestandteile	19	18	17	20	179	157	153	169	Pièces détachées finies
	Instrumente und Apparate									Instruments et appareils
937	Astron., geod., u. mathem. Instrumente	3	3	1	3	12	14	17	12	Instr. astronom., géodés., mathém.
948	Gas-, Kaskadenthermometer, Rechen- und Schreibmaschinen	348	292	249	323	125	56	67	60	Computers à gaz, rais-es-contrôles, machines à calculer et à écrire
953	Elektrische Kontroll-Apparate etc.	107	70	88	80	186	124	188	130	Computers électriques
955	Phonographen, Kinematographen etc.	134	112	115	121	807	698	728	759	Phonographes, cinématographes, etc.
956	Nicht genannte Instrumente u. Apparate für angewandte Elektrizität	641	480	540	421	904	776	750	894	Instruments et appareils pour les applications de l'électricité, non dénommés
957	Pianos, Tafel- und Flügelklaviere	566	494	578	579	9	6	3	27	Pianos, pianos droits ou à queue
965	Musikwerke, fertige	44	42	33	29	139	140	123	136	Boîtes à musique, finies
	Chemikalien und Farbstoffe									Espèces chimiques et couleurs
989	Kolophonium	2,029	2,682	1,160	2,897	—	—	—	—	Colophane
995	Terpentinöl	1,592	1,512	741	1,248	31	34	56	23	Essence de térébenthine
998	Weinstein, ungerieigt	—	—	19	4	134	88	205	275	Tartre brut
1000	Aetzkali, Aetznatron, fest	7,408	8,891	7,038	7,791	—	—	—	—	Potasse et soude caustiques, à l'état solide
1010	Calciumcarbid	7	108	56	17	93,240	32,410	30,861	34,431	Carbure de calcium
11-12	Chlorkalk	1,075	838	961	1,163	114	223	143	301	Chlorure de chaux
1036	Schwefelsäure, schwächliche Säure	7,756	8,306	7,356	7,094	1,929	1,399	1,580	445	Acide sulfurique, acide sulfureux
1044	Kupfervitriol und Fungivore	212	100	174	780	1	6	90	—	Vitriol de cuivre et fungivores
1051	Essigsäure mit heftigem Geruch; Milchsäure; Holzgeist, ungerieigt; Aceton; etc.	1,960	1,501	1,382	1,146	280	309	456	495	Acide acétique à leur empyreumatique; acide lactique; esprit de bois, brut; acétole; etc.
1055	Gerbenextrakte	2,917	1,857	2,330	1,676	1,414	1,399	770	1,194	Extraits tannants
1065b	stickstoffhaltige Derivate etc.	2,898	2,393	3,163	2,623	52	70	60	99	Dérivés du goudron de houille, etc.
1065d	Benzin	13,361	16,310	12,397	11,436	—	—	—	—	Re zinc
1066a	Anilin	993	1,225	828	765	11	—	—	—	Aniline
1066b	Antilinderbindungen	83	798	1,011	905	192	115	104	110	Combinaisons d'aniline
1075	Leim	500	539	493	482	1,374	1,111	862	1,056	Col-erte pour menuisiers, etc.
1095	Bianholzextrakt etc.	513	707	219	514	498	610	269	278	Extrait de bois de Campêche, etc.
1098	Anilinfarben; Teerfarben	869	607	577	667	6,158	7,394	5,823	6,683	Couleurs d'aniline, etc.
1113	Finisse, Lacke und Siccative	587	615	508	684	43	41	86	33	Vernis, laques et siccatifs
	Technische Fette, Öle etc.									Graisses, huiles, etc.
1115	Leinöl, un erarbitet	3,959	2,465	3,875	2,020	—	—	—	—	Huile de lin, brute
1116	Olivenöl, denaturiert etc.	420	676	356	420	14	—	11	34	Huile d'olives, dénaturée, etc.
1118	Flüssige Fette und Öle, nicht genannte, un verarbeitet	2,161	2,684	2,031	2,815	1	12	—	5	Graisses liquides et huiles, non dénommées, non travaillées
1120	Kokosöl, Palmöl etc., un verarbeitet	1,609	2,092	1,638	1,149	12	10	—	—	Huile de coco, huile de palme, etc., brutes
1121	Talg, Knochenfett etc., un verarbeitet	1,298	1,293	1,319	1,958	268	218	155	269	Suif, graisses d'os, etc., brutes
1126	Petroleum	66,303	81,061	63,906	65,721	—	—	—	—	Pétrole
1129	Paraffin und Ceresine, rein	625	744	415	624	2	—	—	1	Paraffine et cérésine, pures
1137	Maschinenöle	14,735	14,683	9,603	13,919	40	41	29	37	Huiles pour le graissage des machines
1141	Seifen, gewöhnliche; Schmierseife	2,053	1,768	1,819	1,579	82	80	39	69	Savons ordinaires; savon mou
	Nicht anderweit genannte Waren									Articles non dénommés ailleurs
1145	Quincaillerie- und Mercierwaren	1,387	1,181	1,171	1,149	74	86	89	104	Quincaillerie et mercerie
1146	Falcher Bijouterie	50	59	51	52	1	1	1	1	Bijouterie fautive
1149	Glaslampen mit Fassung	106	116	142	119	61	40	31	56	Lampes à incandescence, avec douille
1156b	Bureaubedarfs etc.	380	365	498	438	13	11	7	9	Fournitures de bureau, etc.
1160	Spielzeug aller Art	2,420	2,508	1,917	2,460	10	6	13	18	Jouets de tout genre

Eidg. Amt für geistiges Eigentum
Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

Marken — Marques — Marche

Eintragungen — Enregistrements — Iscrizioni

Nr. 34833. — 16. Januar 1914, 8 Uhr.

Gesellschaft für chemische Industrie in Basel,
Basel (Schweiz).

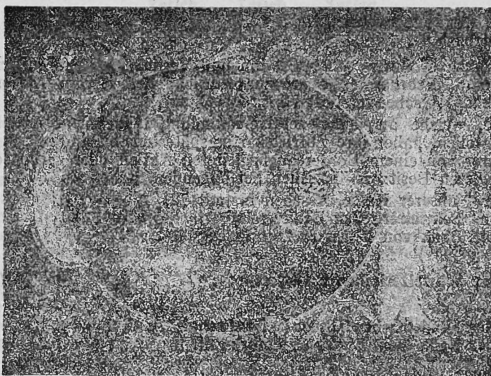
**Farbstoffe, pharmazeutische Drogen und Präparate,
Pflaster, Verbandstoffe und chemische Produkte jeder Art.**



Nr. 34834. — 16. Januar 1914, 8 Uhr.

Gesellschaft für chemische Industrie in Basel,
Basel (Schweiz).

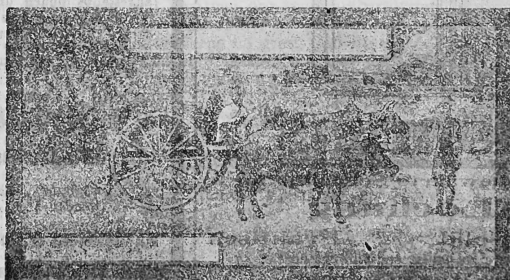
**Farbstoffe, pharmazeutische Drogen und Präparate,
Pflaster, Verbandstoffe und chemische Produkte jeder Art.**



Nr. 34835. — 19. Januar 1914, 8 Uhr.

Gesellschaft für chemische Industrie in Basel,
Basel (Schweiz).

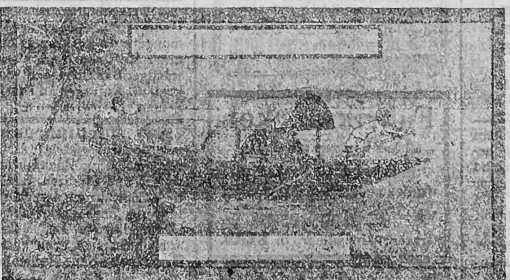
**Farbstoffe, pharmazeutische Drogen und Präparate,
Pflaster, Verbandstoffe und chemische Produkte jeder Art.**



Nr. 34836. — 19. Januar 1914, 8 Uhr.

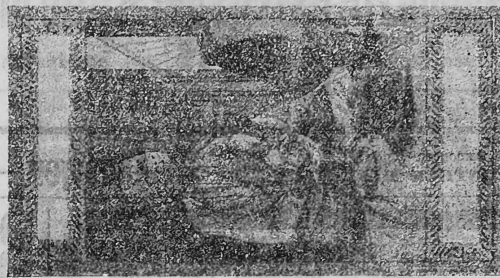
Gesellschaft für chemische Industrie in Basel,
Basel (Schweiz).

**Farbstoffe, pharmazeutische Drogen und Präparate,
Pflaster, Verbandstoffe und chemische Produkte jeder Art.**



Nr. 34837. — 19. Januar 1914, 8 Uhr.
Gesellschaft für chemische Industrie in Basel,
Basel (Schweiz).

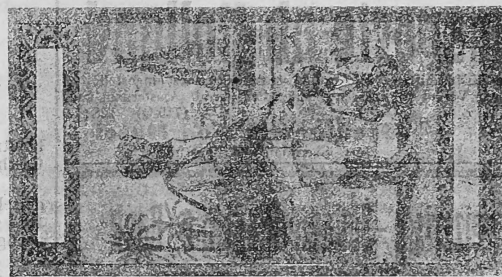
**Farbstoffe, pharmazeutische Drogen und Präparate,
Pflaster, Verbandstoffe und chemische Produkte jeder Art.**



Nr. 34838. — 19. Januar 1914, 8 Uhr.

Gesellschaft für chemische Industrie in Basel,
Basel (Schweiz).

**Farbstoffe, pharmazeutische Drogen und Präparate,
Pflaster, Verbandstoffe und chemische Produkte jeder Art.**



Nr. 34839. — 19. Januar 1914, 8 Uhr.

Hart. Rordorf, Apotheker,
Basel (Schweiz).

Stärkungsmittel.

Tocaró

Nr. 34840. — 19. Januar 1914, 8 Uhr.

Hart. Rordorf, Apotheker,
Basel (Schweiz).

Stärkungsmittel.

Tonigrain

Nr. 34841. — 20. Januar 1914, 8 Uhr.

Oberhaeusser & Landauer, Kneipp-Haus-Centrale,
Fabrikation,
Würzburg (Deutschland).

Pfarrer Kneipp's Tees, Pulver, Oele, Salben, Tinkturen, Pillen, Kräuterpillen
nach Prälat Seb. Kneipp, Säfte, Taschen-, Reise- und Hausapotheke, Zahn-
pulver, Zahn- und Mundwasser, Haaröle, Seifen, Welne, Essige und Liköre.

Prälat Seb. Kneipp

Nr. 34842. — 20. Januar 1914, 8 Uhr.

Emil Giger, Fabrikation,
Gontenschwil (Schweiz).

Tabak und Zigarren.

MEISTER-STUMPEN

Nr. 34843. — 21. Januar 1914, 8 Uhr.

Hau Eisen & Sohn, Fabrikation,
Neuenbürg (Württemberg, Deutschland).

Sensen und Sichel.



Nr. 34844. — 21. Januar 1914, 8 Uhr.

Hau Eisen & Sohn, Fabrikation,
Neuenbürg (Württemberg, Deutschland).

Sensen, Sichel und Wetzsteine.



Annoncen - Regie:
HAASENSTEIN & VÖGLER

Anzeigen - Annonces - Annunzi

Régie des annonces:
HAASENSTEIN & VÖGLER

Den Gefahren von Diebstahl und Feuer
trotzen unsere nach eigenen, wirklich erprobten Konstruktionen ausgeführten (3000.)
Schränke und Türen
Franz Bauer Söhne A.-G.,
Zürich (5646 Z)
Geldschrank- und Tresorbau
Gegründet 1862

Transporte ab Holland
Da die Rheinschiffahrt infolge des strengen Frostes eingestellt ist empfehlen wir Verlad in unseren Sammeldiensten ab Amsterdam und Rotterdam. (719 Q) 128;
Hediger & Co., Basel
Spedition und Lagerung.

Schweizerisch - Südamerikanische Bank
Banco Suizo-Sudamericano
Zürich — Buenos Aires — Lugano
Übernahme und Besorgung bankgeschäftlicher Transaktionen jeder Art nach Argentinien und allen übrigen südamerikanischen Staaten.
Vermittlung des schweizerisch-argentinischen
Postcheck-Verkehrs
(Zur Auszahlung in Argentinien bestimmte Beträge können bei jeder schweizerischen Poststelle eingezahlt werden.)
(5627 Z) (1781) **DIE DIREKTION.**

Industriegelände
Die Stadt Rastatt (Baden) hat Industriegelände zu billigstem Preise, bei grösserer Anlage unentgeltlich abzugeben. Das Gelände ist mit Geleiseanschluss, Gas- und Wasserleitung versehen und kanalisiert. Elektrische Kraft steht zur Verfügung. Rastatt ist Eisenbahnknotenpunkt; Entfernung vom Karlsruher Rheinhafen 29 km, von Baden-Baden 18 km, vom zukünftigen Murgkraftwerk 27 km. Günstige Arbeiterverhältnisse. Mässige Gemeindesteuern. Näheres beim Bürgermeisteramt zu erfragen. (63207 a) (25641)

Thurgauische Kantonalbank in Weinfelden
Filialen in
Amriswil, Bischofszell, Frauenfeld, Kreuzlingen, Romanshorn und Sirmach
Agentur in Steckborn

Staatsgarantie
Wir sind bis auf weiteres Abgeber von
4 1/2 % Namen- oder Inhaber-Obligationen
unserer Anstalt
gegenseitig 2 oder 3 Jahre fest, mit nachheriger sechsmonatlicher Kündigung. (F 3858 Z) 2648
Einzahlungen nehmen ausser unseren Bankbureaux entgegen:
in Basel: HH. Ehinger & Cie. in Neuenbürg: HH. Pury & Cie.
in Bern: HH. von Ernst & Cie. in St. Gallen: HH. Wogelin & Cie.
in Glarus: Glarner Kantonalbank. in Zürich: HH. Blankart & Cie.
Gekündete oder kündbare solide Staats-, Bank- und Städte-Obligationen nehmen wir so lange Konvenienz bestmöglich an Zahlung.
Den Besitzern von kündbaren oder bereits gekündeten Obligationen unserer Anstalt anbieten wir bis auf weiteres die Aufstempelung auf 4 1/2 % auf weitere 2 oder 3 Jahre gegenseitig fest mit nachheriger sechsmonatlicher Kündigung.
Die Direktion.

Bodenkreditbank in Basel

Die Herren Aktionäre werden hiermit zur
vierten ordentlichen Generalversammlung
auf **Donnerstag, den 12. Februar 1914, vormittags 11 Uhr**
in das Geschäftslokal, Aeschenvorstadt 72, in Basel, eingeladen.

- Tagesordnung:**
1. Abnahme des Geschäftsberichtes und der Rechnung für das Jahr 1913.
 2. Beschlussfassung über:
 - a. Abnahme von Geschäftsbericht und Jahresrechnung und Entlastung der Verwaltung.
 - b. Verwendung des Reingewinnes.
 3. Wahl der Kontrollstelle.
- Geschäftsbericht, Bilanz, Rechnung über Gewinn und Verlust, sowie der Bericht der Kontrollstelle, liegen vom 3. Februar 1914 an zur Einsicht der Herren Aktionäre im Geschäftslokal der Gesellschaft, Aeschenvorstadt 72, in Basel, auf.
- Diejenigen Aktionäre, welche an der Generalversammlung teilnehmen, oder sich an derselben vertreten lassen wollen, haben ihre Zutrittskarten spätestens bis und mit **9. Februar 1914** gegen Vorweisung ihrer von einem Bordereau begleiteten Aktien oder gegen sonstigen genügenden Ausweis über deren Besitz zu beziehen bei folgenden Stellen:
- In Basel: an unserer Kasse, Aeschenvorstadt 72,
beim Schweizerischen Bankverein,
bei der Bank von Elsass & Lothringen;
- in Zürich: beim Schweizerischen Bankverein; (853 Q) (184 I)
in St. Gallen: }
in Genf: }
in Lausanne: }
- in Mannheim: bei der Süddeutschen Disconto-Gesellschaft A. G.;
in Strassburg: bei der Bank von Elsass & Lothringen.
- Basel, den 26. Januar 1914.

Namens des Verwaltungsrates,
Der Präsident: **A. Simonius.**

Z 2286 Q (187 I)

„Autopress“
der vorzüglich bewährte Schnellhefter
ohne Lochung
Einfach Solid Praktisch
In jeder guten Papeterie zu haben, sonst direkt durch:
Aug. Ringier-Weiss, Zofingen.
Generalvertreter für die Schweiz.

Hotel
angestellte finden durch Veröffentlichung ihres Gesuches in der „Feuille d'avis de Montreux“ am schnellsten und sichersten
Stelle
in Montreux
oder Umgebung. Sich zu wenden an
Haasenstein & Vogler

L. Fleisch
ING. DIPL.
Rue Richard LAUSANNE
TELEPH. 1105
PREVENIENZ
MODELES et Dessins
MARQUES
en Suisse et à l'Étranger
Consultations

W.S. BARSTOW & CO.
INCORPORATED
BERATHUNGS- UND BAU-INGENIEURE
befassen sich mit der Finanzierung und Leitung von Elektrischen Bahnen und Beleuchtungs-Gesellschaften, etc.
50 Pine Street New York

Besitzer, welcher über 1 grosses Lokal verfügt, welcher Platz besucht und Reisen macht, sucht **Niederlage u. Vertretungen** einer erstklassigen Firma. Fabrik von Maler-Artikeln, für Bauunternehmer, Nahrungsmittelbranche oder irgend einen andern interessanten Artikel. Offerten unter F10626 X an Haasenstein & Vogler, Genf. (1881)

Fabrikmarken
und deren Deponierung beim eidg. Amt
Ueber 4000 Marken wurden ausgeführt u. deponiert
156 **F. Homberg**
Graveur-Medailleur, in BERN.
Schöne Exaktilen bei Haasenstein & Vogler

1 oder 2 junge Mädchen oder Knaben
zum Besuche der Schulen & Erlernung der französischen Sprache finden (10439 K) (189 I)
Pension und Zimmer
in Villa bei Genf. Man schreibe an Arlaud, Avenue Bel-Air, Chêne-Bourg, Kt. Genf.
Umwandlung aus-lichtreicher Handels- od. industrieller Unternehmungen in Aktiengesellschaften unter Mitwirkung erstklassiger auswärtiger Bankfirmen. Strengste Dis- kretion. Anfragen an Postfach Nr 8 Selnau, Zürich erbeten. (165.)
Buchführung
Ordnung zuverlässig, rasch, diskret vernachlässigte Buchführungen, Inventur und Bilanzen, Bücherexperten, Einführung der amerik. Buchführung, nach praktischem System m. Geheimbuch. Prima Referenzen. Komme auch nach auswärtig.
H. Frisch, Neue Beckenhofstr. 15, Zürich VI. (2)